



生物多样性公约

Distr.: General
21 September 2026
Chinese
Original: English

生物多样性公约缔约方大会 第十七届会议

2026 年 10 月 19 日至 30 日，埃里温

临时议程*项目 17(a)

用于支持执行《昆明-蒙特利尔全球生物多样性框架》
的科技需求以及与生物多样性和生态系统服务政府间
科学与政策平台工作方案相关的事项：在《昆蒙框
架》背景下对《生物多样性公约》下的各工作方案进
行战略审查和分析

在《昆蒙框架》背景下对《公约》下的各工作方案进行战略审查和分析 的方式和方法

秘书处的说明

一. 导言

1. 缔约方大会在其第 [15/4](#) 号决定第 8 段中决定，《昆明-蒙特利尔全球生物多样性框架》应作为 2022-2030 年期间《生物多样性公约》及其议定书执行工作以及其各机构和秘书处的战略计划，在这方面应根据《昆蒙框架》的长期目标和行动目标，利用《昆蒙框架》更好地调整和指导《生物多样性公约》及其议定书各机构的工作以及秘书处和秘书处的预算。
2. 缔约方大会在其第 [15/33](#) 号决定第 2 段中决定，为政策拟定和执行而制定的新指导意见应有助于实现《昆明-蒙特利尔全球生物多样性框架》所列的长期目标和行动目标。
3. 缔约方大会在第 [15/4](#) 号决定第 9 段中请执行秘书在《昆蒙框架》背景下对《生物多样性公约》的工作方案进行战略审查和分析，以促进其执行，并在此分析的基础上，拟定这些工作方案的更新草案，酌情供科学、技术和工艺咨询附属机构和执行问题附属机构审议。
4. 秘书处根据第 [15/4](#) 号决定第 9 段的要求，编写了 [CBD/SBSTTA/25/4](#) 号文件，其中载有在《昆蒙框架》背景下对《生物多样性公约》工作方案进行的初步快速分析结果。完整的快速分析结果载于 [CBD/SBSTTA/25/INF/1](#) 号信息文件。

* [CBD/COP/17/1/Rev.1](#)。

5. 基于这种情况以及其他信息，科学、技术和工艺咨询附属机构第二十五次会议通过了第 [25/3](#) 号建议，其中请执行秘书：（a）对可能支持《昆蒙框架》各项行动目标和其他要素的实施的现有工具和指导进行全面审查和分析；（b）汇编为进行全面审查和分析而提交的意见和信息；（c）找出差距和冗余，以期消除这些差距并满足潜在的更新需求；（d）在所进行的分析基础上，编写技术咨询意见，酌情包括调整依照《生物多样性公约》所开展工作的建议。
6. 秘书处根据这项建议，编写了 [CBD/SBSTTA/26/3](#) 号文件，其中秘书处确定了与实施《昆蒙框架》相关的总体科学和技术需求及其对《生物多样性公约》工作的影响。[CBD/SBSTTA/26/INF/15](#) 号文件还提供了《昆蒙框架》的全面差距和需求分析，以及现有工作方案和跨领域问题如何支持《昆蒙框架》的方式。
7. 缔约方大会在第 [16/12](#) 号决定第 1 (a) 分段中，认识到《生物多样性公约》的工作方案和跨领域工作仍然是支持实施《昆明-蒙特利尔全球生物多样性框架》的重要工具，尽管有些工作方案可能需要修订。在同一决定第 4 (e) 分段中，它请秘书处在《昆蒙框架》背景下对《生物多样性公约》的工作方案进行战略审查和分析，以促进其实施，并在此分析的基础上，拟定工作方案的更新草案，同时考虑到为科学、技术和工艺咨询附属机构第二十六次会议编写的与这项工作有关的文件，并提交这些文件供执行问题附属机构在缔约方大会本届会议之前举行的一次会议审议。
8. 科学、技术和工艺咨询附属机构在第 [27/4](#) 号建议第 1 段中，请执行秘书继缔约方大会在第 [15/4](#) 号决定第 9 段和第 [16/12](#) 号决定第 4(e) 分段提出要求，向缔约方大会主席团提交一项关于审查《生物多样性公约》下各工作方案并可能对其进行更新的系统性方法、时间表和日程安排，供其审议；该方案应采用一致的评估方法，展示各工作方案与《昆蒙框架》的一致性，确定提高效率的途径，并改进实施工作的一致性，以期结合多年期工作方案，在执行问题附属机构第七次会议处理这一议题。
9. 这份说明载有关于审查《生物多样性公约》下各工作方案并可能对其进行更新的拟议系统性方法、时间表和日程安排。缔约方大会主席团于 2026 年 4 月 16 日审议了上述拟议方法、时间表和日程安排，并决定不将该议题列入执行问题附属机构第七次会议的议程。
10. 这份说明是根据第 [27/4](#) 号建议第 1 段的要求编制的。它无意对该建议第 2 段所载决定草案作出任何修订或修正。

二. 审查范围和方法

11. 将对下列工作方案进行战略审查和分析：
- (a) 农业生物多样性；
 - (b) 内陆水域生物多样性；
 - (c) 干旱和亚湿润土地生物多样性；
 - (d) 山区生物多样性。

三. 进行系统性分析的评估方法

12. 秘书处根据对海洋和沿海生物多样性和岛屿生物多样性、¹森林生物多样性²及保护区³工作方案进行战略审查和分析所积累的经验，对尚未审查的工作方案提出进行战略审查和分析的方式和方法。

13. 对工作方案的实施状况不进行分析。相反，战略审查和分析将侧重于评估工作方案的各项要素及缔约方大会随后通过的决定在多大程度上配合了《昆蒙框架》的行动目标和确定了需要开展进一步工作的重大差距和领域。

14. 参照以往对其他工作方案进行战略审查和分析所采用的方法，建议采用下文第三节 A 至 E 部分所述的步骤，对有待审查的工作方案进行战略审查和分析。

A. 整理和审查相关文件和信息

15. 整理与工作方案有关的信息和文件，包括：

- (a) 最初通过的工作方案以及缔约方大会后续对工作方案作出的任何更新；
- (b) 缔约方大会随后作出的直接涉及工作方案或工作方案重要内容的决定；
- (c) 以前对工作方案进行审查后产生的文件。

B. 根据《昆明-蒙特利尔全球生物多样性框架》的要素进行评估

16. 审查和分析工作包括对工作方案与《昆蒙框架》框架的一致性程度进行逐个行动目标的分析，其方式是审议各工作方案中明确或隐含地解决各项主要问题的方式。

17. 这些主要问题是否反映在工作方案，包括缔约方大会通过的相关决定，将作为分析的一部分。

C. 查明需要开展进一步工作的差距和领域

18. 将对没有得到充分解决或根本没有得到解决的主要问题进行分析，以审查这些问题是否在 (a) 《生物多样性公约》下的其他工作流程或 (b) 其他主管政府间机构或进程的工作中得到更加直接和适当的解决。

19. 《昆蒙框架》各领域的行动目标中所反映的并在《生物多样性公约》下的其他工作流程或上述其他主管政府间机构或进程的工作中未解决的各项主要问题将被列为工作方案的潜在差距。

D. 同行评议和完善

20. 战略审查和分析草案以及需要开展进一步工作的差距和领域清单将通过通知提供进行同行评议。根据通知收到的意见将用于进一步完善需要开展进一步工作的差

¹ 见 [CBD/SBSTTA/26/7](#) 号文件、[CBD/SBSTTA/26/INF/9/Rev.1](#) 号文件和 [CBD/SBSTTA/26/INF/10](#) 号文件及第 16/17 号决定。

² 见科学、技术和工艺咨询机构 [CBD/SBSTTA/27/3/Add.2](#) 号文件和 [CBD/SBSTTA/27/INF/9](#) 号文件及第 27/5 号建议。

³ 见科学、技术和工艺咨询机构 [CBD/SBSTTA/28/6/Rev.1](#) 号文件和 [CBD/SBSTTA/28/INF/3](#) 号文件及第 28/5 号建议。

距和领域清单，然后再将这些差距和领域提供给科学、技术和工艺咨询附属机构和执行问题附属机构。

E. 科学、技术和工艺咨询附属机构、执行问题附属机构和缔约方大会的审议

21. 在缔约方大会审议之前，需要开展进一步工作的差距和领域清单将提供给科学、技术和工艺咨询附属机构和执行问题附属机构，供其审议。

四. 审查工作方案的时间表和日程安排

22. 为精简两个附属机构和缔约方大会会议的议程项目，并为在 2030 年审查《生物多样性公约》下的所有工作方案，同时考虑到人力资源需求，秘书处建议在资金允许的情况下，每个闭会期间最多审查两项工作方案。下表列出暂定时间表。

暂定时间表

工作方案	闭会期间及缔约方大会会议
山区生物多样性	2027–2028 年，第十八届会议
内陆水域生物多样性	2027–2028 年，第十八届会议
干旱和亚湿润土地生物多样性	2029–2030 年，第十九届会议
农业生物多样性	2029–2030 年，第十九届会议